

3- ناگہ چمن میں جب وہ گل اندام آگیا

شیخ غلام ہمدانی مصحفی

الفاظ	معنی	الفاظ	معنی
ناگہ	اچانک	کف	ہتھیلی، بھاگ
گل اندام	پھول جسم والا، محبوب	لب بام	کونٹے یا بھت کا کنارہ
شکست رنگ	رنگ اڑجانا	اسیر	قیدی
پُر خمار	نشیلی	قطع	ترک ملاقات، کا'نا، چھوڑنا

اشعار کی تشریح:

شعر نمبر 1

ناگہ چمن میں جب وہ گل اندام آگیا گل کو شکستِ رنگ کا پیغام آگیا

تشریح:

شاعر شیخ غلام ہمدانی مصحفی اس غزل کے مقطع میں اپنے محبوب کے حسن جمال کی تعریف کرتے ہوئے کہتے ہیں کہ میرا محبوب ایک گلی ہے۔ کہ اگر سخت ہاتھوں سے پکڑا جائے تو وہ نازک گلی ٹوٹ جائے۔ شاعر کہتا ہے کہ میرا محبوب پھول سے بھی زیادہ خوبصورت اور پُرکشش ہے۔ میرے محبوب کے سامنے کوئی بھی خوبصورتی معنی نہیں رکھتی۔ اسی لیے جب ایک دن میرا محبوب باغ میں اچانک داخل ہوا تو سارے پھول میرے محبوب کے حسن کی تاب نہ لاسکے۔ میرے محبوب کی خوبصورتی نے اس چمن کے پھولوں کی خوبصورتی کو شکست دے دی۔ اس چمن کے پھول میرے محبوب کی خوبصورتی دیکھ کر حیران ہو گئے کہ ہمارے علاوہ بھی اس چمن میں خوبصورتی موجود ہے۔ شاعر اس چمن کے خوبصورت پھولوں سے

مخاطب ہو کر کہتا ہے کہ اے پھول تو اپنی خوبصورتی اور نازک طبیعت کی وجہ سے بہت مشہور ہے۔ لیکن دیکھ آج تیری خوبصورتی میرے محبوب کی خوبصورتی کے آگے دم توڑ گئی۔

شعر نمبر 2

انھا جو صبح خواب سے وہ مست پُر خمار خور شید گلف کے بیج لیے جام آگیا

تشریح:

اس شعر میں شاعر شیخ غلام ہمدانی مصحفی اپنے محبوب کی نیند سے بیداری کی تصویر کشی کرتے ہوئے کہتا ہے کہ جب میرا محبوب صبح نیند سے بیدار ہوتا ہے تو ساری رات جاگنے کی وجہ سے اس کی آنکھیں ٹھار آلود ہوتی ہیں۔ شاعر کہتا ہے کہ میرا محبوب جب جاگتا ہے تو اس کے ہنرے کی رونق اور ہنک ایسی ہوتی ہے کہ سورج بھی شرمایا جاتا ہے۔ میرے محبوب کے آفتاب جیسے ہنرے پر اس کی ٹھار آلود آنکھیں شراب کے جام جیسی معلوم ہوتی ہیں۔

شعر نمبر 3

افسوس ہے کہ ہم تو رہے مست خواب صبح اور آفتابِ عرب لبِ بام آگیا

تشریح:

شاعر شیخ غلام ہمدانی مصحفی اس شعر میں افسوس کے ساتھ کہتے ہیں کہ انسان اپنی پوری زندگی عیش و عشرت میں گزار دیتا ہے۔ جب انسان پر جوانی کا جنون ہوتا ہے تو وہ اپنے جیسا کسی کو نہیں سمجھتا اور اس جنون میں ایسے کام کرتا ہے جس کے انجام بہت ہی بُرے ہوتے ہیں۔ لیکن اس وقت جوانی کے نشے میں دھت یہ انسان اپنے سوچنے سمجھنے کی صلاحیتیں کھو دیتا ہے۔ لیکن جب وہ اپنی عمر کے آخری حصے میں پہنچتا ہے تو اسے محسوس ہوتا ہے کہ میں نے تو ساری زندگی بربادی۔ کوئی ڈھنگ کا کام نہ کر سکا۔ شاعر کہتا ہے کہ انسان اگر جوانی میں کچھ ایسے عمل کرے تو آخری عمر یعنی بڑھاپے میں افسوس نہ کرنا پڑے۔

شعر نمبر 4

ہے جائے رحم حال پہ یاں اُس اسیر کے جو گرتے ہی ہوا سے تہِ دام آگیا

تشریح:

شاعر شیخ غلام ہمدانی مصحفی اس شعر میں کہتا ہے کہ مصحفی کی زندگی ناآسودگی اور تلیفوں کا مجموعہ تھی۔ اس نے اپنی زندگی میں انتہائی مشکل حالات چکھے۔ شاعر کہتا ہے کہ میں نے دنیا کے مختلف حصوں میں وقت گزارا اور وہاں کے حالات خود اپنی آنکھوں سے چکھے اور اُن حالات کی گرمی اور سخت حالات کو برداشت کیا۔ یہی وجہ ہے کہ مصحفی کی شاعری میں کم نصیبی کے شکوے اور حسرت بھرے لہجے ملتے ہیں۔ ان سب حالات نے شاعر کی زندگی میں بہت گہرا اثر ڈالا۔ شاعر اس شعر میں بھی کچھ ایسے حالات و واقعات بیان کرتے ہوئے کہتا ہے کہ میرے لیے وہ سب چیزیں چاہے وہ پرندہ ہو یا انسان سب کے سب قابلِ رحم ہیں۔ جو کہ مجبوری کے عالم میں اپنا آپ کسی کے حوالے کر دیتے ہیں۔ شاعر کہتا ہے کہ مجھے اس پرندے پر رحم آتا ہے جو نیچے آتے ہی دام میں پھنس جاتا ہے۔

شعر نمبر 5

سمجھو خدا کے واسطے بیزارِ نہیں دوران، اگر کسی کے کوئی کام آگیا

تشریح:

شاعر شیخ غلام ہمدانی مصحفی اس شعر میں انسان کو تلقین کرتے ہوئے کہتا ہے کہ اے انسان تو اپنے لیے ساری عمر بچتا ہے۔ دن رات اپنے لیے محنت کرتا ہے۔ شاعر کہتا ہے اے انسان ایسے لوگ تو بہت ہیں جو اپنے لیے بھیجتے ہیں۔ مزہ تو تب ہے کہ تو دوسروں کے لیے بھیجے۔ شاعر کہتا ہے اللہ تعالیٰ کے ہاں سب سے زیادہ محبوب بندہ وہ ہے جو دوسرے بندوں کے کام آتا ہے۔ اس زندگی میں اگر تم کسی کے کام آؤ گے تو تمہارا یہ عمل سب سے بڑھ کر ہوگا اور تمہارا یہ عمل دنیا و آخرت میں تمہارے کام آئے گا۔ اس میں بُرائی کی کوئی بات نہیں ہے کہ ایک انسان دوسرے انسان کی مدد کرے۔ مدد کرنے سے انسان کی عزت میں اضافہ ہوتا ہے۔ اسی لیے شاعر کہتا ہے کہ اے انسان زندگی موت کا کوئی علم نہیں جتنے اچھے کام کر سکتا ہے کرے۔ یہی عمل تجھے آخرت میں کام آئیں گے۔

شعر نمبر 6

کر قطع کب گیا ترے کوپے سے مصحفی؟ گر صبح کو گیا، وہیں بھر شام آگیا

تشریح:

شاعر شیخ غلام ہمدانی مصحفی کہتے ہیں کہ اے محبوب تیرے ظلم کی کثرت کی وجہ سے میں ہر روز اس بات کا ارادہ کرتا ہوں کہ تیرا شہر تیری گلی ہی چھوڑ کے چلے جاؤں گے۔ لیکن میری لالکھ کو ششوں کے باوجود جب مجھے تیرے دیدار کی طلب ہوتی ہے تو میرے ارادے دم توڑ جاتے ہیں اور میں بے خود تیری گلی کی جانب چل پڑھتا ہوں۔ تیرے دیدار کی طلب مجھے اتنا تنگ کرتی ہے کہ میں انتہائی کوشش کے باوجود تیری گلی نہیں چھوڑ سکتا۔ شاعر کہتا ہے تجھ سے قطع تعلق کرنا میرے بس میں نہیں ہے۔ تو میری روح کا حصہ بن چکا ہے۔ مصحفی کے لیے ممکن ہی نہیں کے وہ اپنے محبوب سے تعلق توڑ دے۔

مشق

سوال نمبر ۱۔ مصحفی کی شامل نصاب غزل میں جو تراکیب استعمال ہوئی ہیں انہیں تحریر کریں۔
جواب: مصحفی کی غزل میں یہ تراکیب شامل ہیں۔ گل اندام، شکستِ رنگ، صبحِ خواب، مست پر خمار، مستِ خواب صبح، آفتابِ عمر، لبِ بام، جائے رحم، تہہ دام۔

سوال نمبر ۲۔ مصحفی کی غزل میں ردیف اور قافیوں کی نشان دہی کریں۔
جواب: مصحفی کی غزل میں ”آگیا“ ردیف ہے۔
جب کہ قافیے حسبِ ذیل ہیں: گلِ اندام، ندام، پیغام، جام، بام، دام، کام، شام، قوافی ہیں۔

سوال نمبر ۳۔ اس غزل میں سے چند مرکبات اضافی لکھیں۔
جواب: شکستِ رنگ، کف کے بیج، مستِ خواب صبح، آفتابِ عمر، لبِ بام، تہہ دام۔

سوال نمبر ۴۔ ان مصرعوں کا مفہوم واضح کریں۔
(الف) گل کو شکستِ رنگ کا پیغام آیا
(ب) خورشید کف کے بیج لیے جام آگیا
(ج) جو گرتے ہی ہوا سے تہہ دام آگیا
جواب: (الف) گل کو شکستِ رنگ کا پیغام آیا
تشریح:

شاعر کہتے ہیں کہ میرے محبوب کے سامنے کوئی بھی خوبصورتی معنی نہیں رکھتی۔ اسی لیے جب ایک دن میرا محبوب باغ میں اچانک داخل ہوا تو سارے پھول میرے محبوب کے حسن کی تاب نہ لاسکے۔ میرے محبوب کی خوبصورتی نے اس چمن کے پھولوں کی خوبصورتی کو شکست دے دی۔ اس چمن کے پھول میرے محبوب کی

1

خوبصورتی دیکھ کر حیران ہو گئے کہ ہمارے علاوہ بھی اس چمن میں خوبصورتی موجود ہے۔ شاعر اس چمن کے خوبصورت پھولوں سے مخاطب ہو کر کہتا ہے کہ اے پھول تو اپنی خوبصورتی اور نازک طبیعت کی وجہ سے بہت مشہور ہے۔ لیکن دیکھ آج تیری خوبصورتی میرے محبوب کی خوبصورتی کے آگے دم توڑ گئی۔

(ب) خورشید کف کے بیج لیے جام آگیا
تشریح:

شاعر کہتا ہے کہ میرا محبوب جب جاگتا ہے تو اس کے چہرے کی رونق اور چمک ایسی ہوتی ہے کہ سورج بھی شرما جاتا ہے۔ میرے محبوب کے آفتاب جیسے چہرے پر اس کی خمار آلود آنکھیں شراب کے جام بیسی معلوم ہوتی ہیں۔

(ج) جو گرتے ہی ہوا سے تہہ دام آگیا
تشریح:

یہی وجہ ہے کہ مصحفی کی شاعری میں کم نصیبی کے شکوے اور حسرت بھرے لہجے ملتے ہیں۔ ان سب حالات نے شاعر کی زندگی میں بہت گہرا اثر ڈالا۔ شاعر اس شعر میں بھی کچھ ایسے حالات و واقعات بیان کرتے ہوئے کہتا ہے کہ میرے لیے وہ سب چیزیں چاہے وہ پرندہ ہو یا انسان سب کے سب قابلِ رحم ہیں۔ جو کہ مجبوری کے عالم میں اپنا آپ کسی کے حوالے کر دیتے ہیں۔ شاعر کہتا ہے کہ مجھے اس پرندے پر رحم آتا ہے جو نیچے آتے ہی دام میں پھنس جاتا ہے۔

سوال نمبر ۵۔ درج ذیل الفاظ و تراکیب کو جملوں میں استعمال کریں۔
گل اندام، پر خمار، کف، تہہ دام، اسیر، آفتابِ عمر۔

الفاظ و تراکیب	جملے
گل اندام	شاعر کو اس کے گل اندام محبوب کی یاد ہمیشہ سناٹے رکھتی ہے۔
پر خمار	شاعر کے محبوب کی آنکھیں ہمیشہ پر خمار رہتی ہیں۔
کف	اگر طالب علم اپنی پڑھائی پر توجہ دیتا تو آج ٹیل ہونے پر کفِ افسوس نہ ملتا۔
تہہ دام	پرندہ شکاری کے جال میں تہہ دام آگیا۔

2

اسیر	اپنی خواہشات کا اسیر انسان زندگی میں کبھی کامیاب نہیں ہوتا
آفتابِ عمر	آفتابِ عمر ڈھلنے لگتا ہے تو انسان کو اپنی بھولی ہوئی زندگی کے برے اعمال یاد آجاتے ہیں

سوال نمبر ۶۔ مصحفی کی غزل کے دوسرے شعر میں جس صنعت کا استعمال ہوا ہے، اس کی تعریف کریں اور دو مثالیں دیں۔

جواب: مصحفی کی غزل کا دوسرا شعر مندرجہ ذیل ہے:

سے اٹھا جو صبحِ خواب سے وہ مست پر خمار خورشید کف کے بیج لیے جام آگیا

اس شعر میں صنعتِ مراعاتِ النظر کا استعمال ہوا ہے۔

جواب: مراعاتِ النظر:

جب شاعر شعر کے پہلے مصرعے میں کوئی لفظ لاتا ہے اور پھر دوسرے مصرعے میں اس لفظ سے متعلق دوسری چیزوں کا ذکر کرتا ہے۔ تو اسے مراعاتِ النظر کہتے ہیں۔ مثلاً اقبال کے اس شعر میں پہلے مصرعے میں فریاد کا ذکر ہے اور دوسرے مصرعے میں اس سے متعلق اشیاء کا بیان ہے۔

مثال نمبر ۱۔ سے زندگانی کی حقیقت کوہ کن کے دل سے پوچھ

جوئے شیر ویشہ و سنگ۔ گراں ہے زندگی

مثال نمبر ۲۔ سے آشنا اپنی حقیقت سے ہوا، دہقان ذرا

دازہ بھی تو، کھیتی بھی تو، حاصل بھی تو

اس شعر میں دہقان کی مناسبت سے دازہ، کھیتی، باراں اور حاصل (فصل) کا ذکر کیا گیا ہے۔

شعر:

وہ کلامِ موزوں جو با مقصد ہو، ایک خیال کو ظاہر کرے اور جس کے دونوں مصرعے ایک ہی وزن میں ہوں ”شعر“ کہلاتا ہے۔

3